

## **1 PROPOSED TAX LEVY (RENEWAL)**

### **AVON CITY**

**A Majority Affirmative Vote Is Necessary For Passage.**

A renewal of a tax for the benefit of Avon City for the purpose of **FIRE PROTECTION** at a rate not exceeding 0.5 mill for each one dollar of valuation, which amounts to \$0.05 for each one hundred dollars of valuation, for 5 years, commencing in 2012, first due in calendar year 2013.

### **RECAUDACIÓN DE IMPUESTOS PROPUESTA (RENOVACIÓN)**

#### **CIUDAD DE AVON**

**Se requiere una mayoría de votos a favor para obtener la aprobación.**

Una renovación de un impuesto para beneficio de la Ciudad de Avon, con el fin de financiar la **PROTECCIÓN CONTRA INCENDIOS** a una tasa que no supere 0.5 milésimas por cada dólar de tasación, lo que asciende a \$0.05 por cada cien dólares de tasación, durante 5 años, comenzando en 2012 y con la primera fecha de pago en el año calendario 2013.

---

## **2 PROPOSED TAX LEVY (RENEWAL)**

### **AVON CITY**

**A Majority Affirmative Vote Is Necessary For Passage.**

A renewal of a tax for the benefit of Avon City for the purpose of **PROVIDING AND MAINTAINING MOTOR VEHICLES, COMMUNICATIONS AND OTHER EQUIPMENT USED DIRECTLY IN THE OPERATIONS OF THE POLICE DEPARTMENT OF THE CITY OF AVON** at a rate not exceeding 0.5 mill for each one dollar of valuation, which amounts to \$0.05 for each one hundred dollars of valuation, for 5 years, commencing in 2012, first due in calendar year 2013.

### **RECAUDACIÓN DE IMPUESTOS PROPUESTA (RENOVACIÓN)**

#### **CIUDAD DE AVON**

**Se requiere una mayoría de votos a favor para obtener la aprobación.**

Una renovación de un impuesto para beneficio de la Ciudad de Avon, con el fin de financiar la **OBTENCIÓN Y MANTENIMIENTO DE VEHÍCULOS MOTORIZADOS, COMUNICACIONES Y OTROS EQUIPOS UTILIZADOS DIRECTAMENTE EN LAS OPERACIONES DEL DEPARTAMENTO DE POLICÍA DE LA CIUDAD DE AVON** a una tasa que no supere 0.5 milésimas por cada dólar de tasación, lo que asciende a \$0.05 por cada cien dólares de tasación, durante 5 años, comenzando en 2012 y con la primera fecha de pago en el año calendario 2013.

### 3 PROPOSED TAX LEVY (REPLACEMENT AND INCREASE)

#### AVON LAKE CITY

**A Majority Affirmative Vote Is  
Necessary For Passage.**

A replacement of 1.25 mills of an existing levy and an increase of 0.75 mill to constitute a tax for the benefit of the City of Avon Lake for the purpose of **providing and maintaining ambulance, paramedic and emergency medical services operated by the fire department** at a rate not exceeding 2 mills for each one dollar of valuation, which amounts to \$0.20 for each one hundred dollars of valuation, for 3 years, commencing in 2012, first due in calendar year 2013.

#### RECAUDACIÓN DE IMPUESTOS PROPUESTA (REEMPLAZO Y AUMENTO)

#### CIUDAD DE AVON LAKE

**Se requiere una mayoría de votos a favor  
para obtener la aprobación.**

El reemplazo de 1.25 milésimas de un impuesto ya existente y un aumento de 0.75 milésimas para constituir un impuesto para beneficio de la Ciudad de Avon Lake, con el fin de **obtener y mantener servicios de ambulancia, paramédicos y médicos de emergencia operados por el departamento de bomberos** a una tasa que no supere las 2 milésimas por cada dólar de tasación, lo que asciende a \$0.20 por cada cien dólares de tasación, durante 3 años, comenzando en 2012 y con su primera fecha de pago en el año calendario 2013.

---

### 4 PROPOSED CHARTER AMENDMENT

#### AVON LAKE CITY

**A Majority Affirmative Vote Is  
Necessary For Passage.**

Shall Chapter XII, Section 62 of the Charter of Avon Lake, Ohio be amended to provide for a primary election in the event that three or more candidates for an office, other than the office of council at large or the office of member of the Board of Municipal Utilities, file petitions for an office?

#### PROPUESTA DE MODIFICACIÓN DE LA CARTA

#### CIUDAD DE AVON LAKE

**Se requiere una mayoría de votos a favor  
para obtener la aprobación.**

¿Deberá modificarse el Capítulo XII, Sección 62 de la Carta de Avon Lake, Ohio, para prever una elección primaria en caso de que presenten solicitud para un cargo tres o más candidatos, además del cargo de miembro general del consejo o el cargo de miembro de la Junta de Servicios Públicos Municipales?

## **5 PROPOSED CHARTER AMENDMENT**

### **AVON LAKE CITY**

**A Majority Affirmative Vote Is  
Necessary For Passage.**

Shall Article IX, Section 49 of the Charter of Avon Lake, Ohio be amended to permit the Board of Municipal Utilities to meet in executive session?

### **PROPUESTA DE MODIFICACIÓN DE LA CARTA**

#### **CIUDAD DE AVON LAKE**

**Se requiere una mayoría de votos  
a favor para obtener la aprobación.**

¿Se debería modificar el Artículo IX, Sección 49, de la Carta de Avon Lake, Ohio para permitir que la Junta de Servicios Públicos Municipales se reúna en sesión ejecutiva?

---

## **6 PROPOSED CHARTER AMENDMENT**

### **AVON LAKE CITY**

**A Majority Affirmative Vote Is  
Necessary For Passage.**

Shall Article IX of the Charter of Avon Lake, Ohio be amended to add a new Section 49A to prohibit meetings of the Board of Municipal Utilities from occurring on the same days as regularly scheduled meetings of the Avon Lake City Council?

### **PROPUESTA DE MODIFICACIÓN DE LA CARTA**

#### **CIUDAD DE AVON LAKE**

**Se requiere una mayoría de votos  
a favor para obtener la aprobación.**

¿Se debería modificar el Artículo IX de la Carta de Avon Lake, Ohio para agregar una nueva Sección 49A para prohibir que las reuniones de la Junta de Servicios Públicos Municipales tengan lugar los mismos días que las reuniones programadas regularmente del Consejo de la Ciudad de Avon Lake?